



DSK-III.7222.53.2025

DECYZJA

Na podstawie art. 181 ust. 1 pkt 1, art. 183 ust. 1, art. 192, art. 201 ust. 1, art. 202 ust. 1, ust. 4, ust. 7, art. 211 ust. 1, art. 376 pkt 2b i art. 378 ust. 2a pkt 2 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. - Prawo ochrony środowiska (tekst jednolity: Dz. U. z 2025 r., poz. 647 ze zm.) oraz art. 104 i art. 155 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity: Dz. U. z 2025 r., poz. 1691) po rozpatrzeniu wniosku MAHLE Polska sp. z o.o., ul. Mahle 6, 63-700 Krotoszyn

ORZEKAM

I. **Zmienić decyzję** Wojewody Wielkopolskiego znak: SR.Ka-2.6600-1/05 z dnia 30.06.2005 r., udzielającą MAHLE Polska sp. z o. o., ul. Raszkowska 78 w Krotoszynie, pozwolenia zintegrowanego na prowadzenie instalacji: odlewni aluminium oraz odlewni żeliwa, zmienioną decyzją Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-71/10 z dnia 3.12.2010 r., sprostowaną postanowieniem Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-203/10 z dnia 15.12.2010 r., zmienioną decyzjami Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.II-1.7222.256.2014 z dnia 18.12.2014 r., znak: DSR.II-1.7222.101.2014 z dnia 30.01.2015 r., znak: DSK-III.7222.17.2021 z dnia 25.04.2022 r. oraz znak: DSK-III.7222.17.2024 z dnia 11.02.2025 r., w następującym zakresie:

1. Pkt III.3.3.1. ww. decyzji otrzymuje brzmienie:

III.3.3.1. Rodzaje i ilości odpadów dopuszczonych do odzysku w procesie R4 – Recykling lub odzysk metali i związków metali – zgodnie z załącznikiem nr 1 do ustawy z o odpadach, prowadzonego w odlewni żeliwa oraz miejsce i sposób magazynowania odpadów

Lp.	Kod odpadu	Rodzaj odpadu	Masa [Mg/rok]	Miejsce i sposób magazynowania odpadów
Odpady inne niż niebezpieczne				
1.	12 01 01	Odpady z toczenia i piłowania żelaza oraz jego stopów	10 000,00	Magazynowanie w szczelnych boksach magazynowych w wyznaczonym miejscu: M8 oraz M9 – wewnątrz hali 1/1A.
2.	12 01 02	Cząstki i pyły żelaza oraz jego stopów	4 000,00	
3.	16 01 17	Metale żelazne	3 500,00	
4.	17 04 01	Miedź, brąz, mosiądz	1 200,00	

Lp.	Kod odpadu	Rodzaj odpadu	Masa [Mg/rok]	Miejsce i sposób magazynowania odpadów
Odpady inne niż niebezpieczne				
5.	17 04 05	Żelazo i stal	22 200,00	Następnie odpady są przekazywane uprawnionym odbiorcom do dalszego zagospodarowania.
6.	19 10 01	Odpady żelaza i stali	3 300,00	
7.	19 12 02	Metale żelazne	6 000,00	
Maksymalna łączna masa odpadów przewidzianych do odzysku w odlewni żeliwa wynosi 48 700 Mg/rok				

2. Pkt III.3.3.2. ww. decyzji otrzymuje brzmienie:

III.3.3.2. Maksymalna masa poszczególnych rodzajów odpadów i maksymalna łączna masa wszystkich rodzajów odpadów, które w tym samym czasie mogą być magazynowane oraz które mogą być magazynowane w okresie roku, największa masa odpadów, które mogą być magazynowane w tym samym czasie w miejscu magazynowania odpadów, wynikająca z wymiarów tego miejsca magazynowania odpadów oraz całkowita pojemność (wyrażona w Mg) miejsca magazynowania odpadów:

a) Maksymalna masa poszczególnych rodzajów odpadów i maksymalna łączna masa wszystkich rodzajów odpadów, które w tym samym czasie mogą być magazynowane oraz które mogą być magazynowane w okresie roku:

Lp.	Kod odpadu	Rodzaj odpadu	Masa magazynowanych odpadów w okresie roku [Mg/rok]	Masa magazynowanych odpadów w tym samym czasie [Mg]
Odpady inne niż niebezpieczne				
1.	12 01 01	Odpady z toczenia i piłowania żelaza oraz jego stopów	10 000,00	200,00
2.	12 01 02	Cząstki i pyły żelaza oraz jego stopów	4 000,00	50,00
3.	16 01 17	Metale żelazne	3 500,00	20,00
4.	17 04 01	Miedź, brąz, mosiądz	1 200,00	80,00
5.	17 04 05	Żelazo i stal	22 200,00	400,00
6.	19 10 01	Odpady żelaza i stali	3 300,00	20,00
7.	19 12 02	Metale żelazne	6 000,00	100,00
Maksymalna łączna masa wszystkich rodzajów odpadów, które mogą być magazynowane w tym samym czasie			970,00 Mg	
Maksymalna łączna masa wszystkich rodzajów odpadów, które mogą być magazynowane w okresie roku			50 200 Mg	

b) Największa masa odpadów, które mogłyby być magazynowane w tym samym czasie w instalacji, obiekcie budowlanym lub jego części lub innym miejscu magazynowania odpadów, wynikające z wymiarów instalacji, obiektu budowlanego lub jego części lub innego miejsca magazynowania odpadów: 970 Mg (M8 oraz M9 – wewnątrz hali 1/1A).

c) Całkowita pojemność (wyrażona w Mg) instalacji, obiektu budowlanego lub jego części lub innego miejsca magazynowania odpadów: 1 680 Mg (M8 oraz M9 – wewnątrz hali 1/1A).

- II. Pozostałe warunki decyzji Wojewody Wielkopolskiego znak: SR.Ka-2.6600-1/05 z dnia 30.06.2005 r., udzielającej MAHLE Polska sp. z o. o., ul. Raszkowska 78 w Krotoszynie, pozwolenia zintegrowanego na prowadzenie instalacji: odlewni aluminium oraz odlewni żeliwa, zmienionej decyzją Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-71/10 z dnia 3.12.2010 r., sprostowanej postanowieniem Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-203/10 z dnia 15.12.2010 r., zmienionej decyzjami Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.II-1.7222.256.2014 z dnia 18.12.2014 r., znak: DSR-II-1.7222.101.2014 z dnia 30.01.2015 r., znak: DSK-III.7222.17.2021 z dnia 25.04.2022 r. oraz znak: DSK-III.7222.14.2024 z dnia 11.02.2025 r., pozostają bez zmian.
- III. Decyzja niniejsza jest integralnie związana z decyzją Wojewody Wielkopolskiego znak: SR.Ka-2.6600-1/05 z dnia 30.06.2005 r., udzielającą MAHLE Polska sp. z o. o., ul. Raszkowska 78 w Krotoszynie, pozwolenia zintegrowanego na prowadzenie instalacji: odlewni aluminium oraz odlewni żeliwa, zmienioną decyzją Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-71/10 z dnia 3.12.2010 r., sprostowaną postanowieniem Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-203/10 z dnia 15.12.2010 r., zmienioną decyzjami Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.II-1.7222.256.2014 z dnia 18.12.2014 r., znak: DSR-II-1.7222.101.2014 z dnia 30.01.2015 r., znak: DSK-III.7222.17.2021 z dnia 25.04.2022 r. oraz znak: DSK-III.7222.14.2024 z dnia 11.02.2025 r.

UZASADNIENIE

Do Marszałka Województwa Wielkopolskiego, w dniu 16.06.2025 r., wpłynął wniosek przedsiębiorstwa MAHLE Polska sp. z o.o., ul. Mahle 6, 63-700 Krotoszyn, o zmianę decyzji Wojewody Wielkopolskiego znak: SR.Ka-2.6600-1/05 z dnia 30.06.2005 r., udzielającej MAHLE Polska sp. z o. o., ul. Raszkowska 78 w Krotoszynie, pozwolenia zintegrowanego na prowadzenie instalacji: odlewni aluminium oraz odlewni żeliwa, zmienionej decyzją Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-71/10 z dnia 3.12.2010 r., sprostowaną postanowieniem Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.VI.7623-203/10 z dnia 15.12.2010 r., zmienionej decyzjami Marszałka Województwa Wielkopolskiego znak: DSR.II-1.7222.256.2014 z dnia 18.12.2014 r., znak: DSR-II-1.7222.101.2014 z dnia 30.01.2015 r., znak: DSK-III.7222.17.2021 z dnia 25.04.2022 r. oraz znak: DSK-III.7222.14.2024 z dnia 11.02.2025 r.

Obowiązek uzyskania pozwolenia zintegrowanego dla przedmiotowej instalacji, wynika z faktu zaliczenia jej do instalacji mogącej powodować znaczne zanieczyszczenie poszczególnych elementów przyrodniczych albo środowiska jako całości, wymienionej w ust. 2 pkt 4 i pkt 6 załącznika do rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 27 sierpnia 2014 r. w sprawie rodzajów instalacji mogących powodować znaczne zanieczyszczenie poszczególnych elementów przyrodniczych albo środowiska jako całości (Dz.U. z 2014 r., poz. 1169).

Na podstawie art. 378 ust. 2a pkt 2 ustawy Prawo ochrony środowiska, art. 60 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (tekst jednolity: Dz. U. z 2024 r., poz. 1112 ze zm.) oraz w związku z § 2 ust. 1 pkt 13 lit. b rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 10 września 2019 r. w sprawie przedsięwzięć mogących znacząco oddziaływać na środowisko (Dz. U. z 2019 r., poz. 1839 ze zm.), organem właściwym do wydania przedmiotowej decyzji jest Marszałek Województwa Wielkopolskiego.

Zmiana pozwolenia dotyczy instalacji II - Odlewni żeliwa, w której zwiększono roczne ilości przetwarzanych odpadów.

Zmiana ww. pozwolenia nie wiąże się z istotną zmianą sposobu funkcjonowania instalacji, w rozumieniu art. 3 pkt 7 oraz art. 214 ust. 3 ustawy Prawo ochrony środowiska. Zgodnie z powyższym nie została pobrana opłata rejestracyjna. Nie było także wymagane przeprowadzenie procedury zapewnienia udziału społeczeństwa przed wydaniem decyzji.

Podstawą wydania zmiany pozwolenia zintegrowanego jest wniosek pt.: „Wniosek o wydanie zmiany pozwolenia zintegrowanego dla instalacji; I – odlewnia aluminium, II – odlewnia żeliwa zlokalizowanych na terenie zakładu MAHLE Polska Sp. z o.o. w Krotoszynie” z dnia 28.04.2025 r. wykonany przez Eurofins SEPO Sp. z o.o., ul. Dworcowa 47, 44-190 Knurów.

Prowadzący instalację przedłożył, łącznie z wnioskiem o zmianę pozwolenia, dowód uiszczenia stosownej opłaty skarbowej.

Mając na uwadze obowiązek wynikający z art. 209 ust. 1 ustawy Prawo ochrony środowiska, przekazano Ministrowi Klimatu i Środowiska zapis ww. wniosku i uzupełnień dokumentacji w wersji elektronicznej.

W toku postępowania wyjaśniającego wezwano Wnioskodawcę do usunięcia braków formalnych oraz do złożenia wyjaśnień merytorycznych. Przedmiotowy wniosek został uzupełniony w żądanym zakresie.

Po analizie przedłożonej dokumentacji, pismem znak: DSK-III.7222.53.2025 z dnia 20.04.2026 r. na podstawie art. 61 § 4 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego, zawiadomiono Stronę o wszczęciu postępowania w sprawie zmiany pozwolenia zintegrowanego dla ww. instalacji. Natomiast pismem znak: DSK-III.7222.53.2025 z dnia 8.05.2026 r. na podstawie art. 10 § 1 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego zawiadomiono Stronę o zakończeniu postępowania wyjaśniającego i możliwości wypowiedzenia się odnośnie materiałów i dowodów zgromadzonych w sprawie. Strona nie skorzystała z tego uprawnienia.

Zmiana przedmiotowego pozwolenia dotyczy gospodarki odpadami. Zwiększono masę przetwarzanych odpadów o kodach: 16 01 17, 17 04 05, 19 10 01 i 19 12 02 przy zachowaniu, na tym samym poziomie, maksymalnej łącznej masy odpadów poddawanych odzyskowi (w odlewni żeliwa). Ponadto, zaktualizowano maksymalne masy ww. rodzajów odpadów,

które w tym samym czasie mogą być magazynowane oraz które mogą być magazynowane w okresie roku. Powyższa zmiana nie implikuje zwiększenia ogólnej skali prowadzonej działalności w zakresie przetwarzania odpadów.

W wyniku analizy dokumentacji zgromadzonej w toku prowadzonego postępowania uznano, iż wnioskowana zmiana pozwolenia zintegrowanego uwzględniającego zezwolenie na przetwarzanie odpadów nie stanowi istotnej zmiany, o której mowa w art. 41a ust. 6 ustawy z dnia 14 grudnia 2012 r. o odpadach (tekst jednolity: Dz. U. z 2023 r., poz. 1587 ze zm.).

W związku z powyższym w analizowanym przypadku nie były wymagane kontrole: wojewódzkiego inspektora ochrony środowiska – w zakresie spełniania wymagań określonych w przepisach ochrony środowiska oraz komendanta powiatowego (miejskiego) Państwowej Straży Pożarnej – w zakresie spełniania wymagań ochrony przeciwpożarowej.

W tym kontekście wymaga podkreślenia, iż wniosek dotyczył zmiany ww. pozwolenia zintegrowanego wyłącznie w zakresie zezwolenia na przetwarzanie odpadów. W związku z ww. procesem Wnioskodawca nie przetwarza (w tym magazynuje) odpadów palnych.

Wobec powyższego przedłożenie operatu przeciwpożarowego do wniosku o zmianę przedmiotowej decyzji nie było wymagane.

Mając na uwadze art. 41 ust. 6a ustawy o odpadach, Marszałek Województwa Wielkopolskiego, pismem znak: DSK-III.7222.53.2025 z dnia 20.04.2026 r., zwrócił się do Burmistrza Krotoszyna, z prośbą o zaopiniowanie przedmiotowego wniosku o zmianę pozwolenia zintegrowanego, uwzględniającego przetwarzanie odpadów, w szczególności w zakresie zgodności zamierzonego sposobu gospodarowania odpadami z przepisami prawa, w tym prawa miejscowego.

Burmistrz Krotoszyna nie zajął stanowiska w terminie określonym w art. 106 § 3 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego. Wobec czego, zgodnie z art. 41 ust. 6b ustawy o odpadach przyjmuje się, że wydano opinię pozytywną.

W toku postępowania znak: DSK-III.7222.17.2021 związanego ze zmianą dostosowawczą decyzji źródłowej Wnioskodawca, stosownie do art. 48a ust. 1 ustawy o odpadach, ustanowił zabezpieczenie roszczeń umożliwiające pokrycie kosztów wykonania zastępczego w formie depozytu obejmującego kwotę 1 440 zł (słownie: tysiąc czterysta czterdzieści złotych).

Zmiana przedmiotowego pozwolenia nie miała wpływu na formę i wysokość ustanowionego zabezpieczenia roszczeń.

Z przedstawionego wniosku wynika, że sposób postępowania z odpadami będzie zgodny z wymogami ochrony środowiska i ustawy o odpadach, a odpady nie będą negatywnie oddziaływać na środowisko, o ile ich przetwarzanie (w tym magazynowanie) odbywało się będzie zgodnie z warunkami niniejszej decyzji. Magazynowanie odpadów winno odbywać się w miejscach wyznaczonych oraz odpowiednio oznakowanych, zgodnie z wymogami rozporządzenia Ministra Klimatu z dnia 11 września 2020 r. w sprawie szczegółowych wymagań dla magazynowania odpadów (Dz. U. z 2020 r., poz. 1742). Czas magazynowania odpadów nie może przekraczać terminów określonych ustawą o odpadach. Wnioskodawca jest zobowiązany do prowadzenia jakościowej i ilościowej ewidencji odpadów, zgodnie z przepisami szczegółowymi w tym zakresie.

Zgodnie z art. 155 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego, decyzja ostateczna, na mocy której strona nabyła prawo, może być w każdym czasie za zgodą strony uchylona lub zmieniona przez organ administracji publicznej, który ją wydał, jeżeli przepisy szczególne nie sprzeciwiają się uchyleniu lub zmianie takiej decyzji i przemawia za tym interes społeczny lub słuszny interes strony. Za przedmiotową zmianą pozwolenia zintegrowanego przemawia słuszny interes Prowadzącego instalację i nie sprzeciwiają się temu przepisy szczególne.

Mając powyższe na uwadze, Marszałek Województwa Wielkopolskiego orzeka jak w sentencji.

POUCZENIE

Od niniejszej decyzji Stronie przysługuje prawo wniesienia odwołania do Ministra Klimatu i Środowiska, za pośrednictwem Marszałka Województwa Wielkopolskiego, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia.

Zgodnie z art. 127a Kodeksu postępowania administracyjnego – przed upływem terminu do wniesienia odwołania Strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Marszałka Województwa Wielkopolskiego. Z dniem doręczenia tutejszemu Organowi oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania, niniejsza decyzja stanie się ostateczna i prawomocna. Decyzja będzie podlegać wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli w tym czasie Strona zrzeknie się prawa do wniesienia odwołania (art. 130 § 4 Kodeksu postępowania administracyjnego).

Za wydanie niniejszej decyzji pobrano stosowną opłatę skarbową w wysokości 1 006,00 zł, na podstawie przepisów ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (tekst jednolity: Dz. U. z 2025 r., poz. 1154 ze zm.). Opłatę wpłacono na rachunek bankowy: Urząd Miasta Poznania, Wydział Finansowy Oddział Dochodów Budżetowych, ul. Libelta 16/20, 61-706 Poznań, PKO BP S.A., Nr konta: 94 1020 4027 0000 1602 1262 0763.

Z up. MARSZAŁKA WOJEWÓDZTWA

Agnieszka Lewicka

Zastępca Dyrektora Departamentu Zarządzania Środowiskiem i Klimatu

Otrzymują:

1. MAHLE Polska sp. z o.o., ul. Mahle 6, 63-700 Krotoszyn (e-Doręczenia)
2. Departament Korzystania i Informacji o Środowisku (wersja elektroniczna PDF)
3. Aa x 2

Do wiadomości:

1. Minister Klimatu i Środowiska
(na adres email: pozwolenia.zintegrowane@klimat.gov.pl)
2. Wielkopolski Wojewódzki Inspektor Ochrony Środowiska
ul. Czarna Rola 4, 61-625 Poznań (e-Doręczenia)